« ETUDE SUR L'ART D'ENSEIGNER LA PAROLE AUX SOURDS-MUETS », ALFRED BINET, THEODORE SIMON, 1908 : UNE ÉTUDE D'AVANT-GARDE.

> Fiona PARNY Licence professionnelle Culture et langue des signes Aix-Marseille Université

Remise en contexte

Deux méthodes d'éducation :

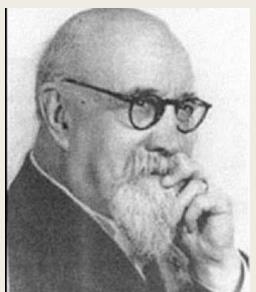
- langue des signes
- l'oralisme
- → Congrès de Milan (1880)

Qui sont Alfred Binet et Théodore Simon?

Psychologue et psychiatre français.

Créateurs du « Test Binet-Simon », échelle de développement intellectuel (1905).





L'étude

Objectif: Savoir si cette méthode oraliste était « essentiellement pratique » pour les sourds dans leur vie sociale et professionnelle.

Population (qui?):

Institution nationale des sourds-muets de Paris et Institution départementale d'Asnières.

- noms
- date de naissance
- date d'entrée et de sortie de l'établissement
- adresse la plus récente

Critères recherchés

- intelligence normale
 surdité complète
- une éducation oraliste de façon moyenne.

L'étude

En étudiant les archives :

Sourds renvoyés au bout de six ans pour « inefficacité ».

→ Perte de temps déplorable pour les sourds en question.

En interrogeant les parents :

Certains parents ravis de la méthode oraliste... mais....?

D'autres parents sont insatisfaits.

L'étude

<u>Trois questions principales</u>

- 1) Les sourds peuvent-ils échanger avec des personnes de leur famille ?
- 2) Les sourds peuvent-ils échanger avec des étrangers ?
- 3) Le langage oral présente-t-il pour les sourds une utilité professionnelle ?

« Les sourds peuvent-ils converser avec des personnes de leur famille ? »

Oui et non.

La famille utilise souvent des « phrases simples »

Ex: Au lieu de dire « qu'est ce que tu as mangé ce matin ? » On leur dira « Toi – manger – ce matin – quoi ? »

Chaque mot est appuyé par un geste très significatif.

Conversations souvent très banales.

Beaucoup de recours à l'écriture.

Réponse des sourds souvent monosyllabique.

Ex: Vin. Pain.

« Les sourds peuvent-ils converser avec des étrangers ? »

Non.

```
Binet et Simon (1908) demandent aux sourds de :

« Montrez vos dents ! »

« Touchez votre nez avec un doigts ! »

« Donne-moi des allumettes !

« Donnez-moi du vin ! »

« Qu'avez-vous mangé hier soir ? »
```

Aucun sourd n'a compris ces tâches sauf si la famille intervient.

Le langage oral présente-t-il pour les sourds une utilité professionnelle ?

Non.

La méthode oraliste n'aide pas à socialiser.

Les sourds ont des métiers où parler n'est pas nécessaire.

« Nous avons souvent demandé aux familles et aux patrons : « Ce sourd-muet aurait-il eu plus de peine à se placer, et gagnerait-il moins, s'il était complètement privé de la parole? » — Et la réponse a toujours été négative. » Binet et Simon, 1908, p.392.

Conclusion

« Elle nous paraît appartenir à une pédagogie de luxe, qui produit plutôt des effets moraux que des effets utiles et tangibles. Elle ne sert point au placement des sourds-muets, elle ne leur permet pas d'entrer en relation d'idées avec des étrangers, elle ne leur permet même pas une conversation suivie avec leurs proches, et les sourds-muets qui n'ont point été démutisés gagnent aussi facilement leur vie que ceux qui sont munis de ce semblant de parole. Voilà la constatation que nous avons faite à bien des reprises, et avec une constance qui nous a paru très éloquente. » Binet et Simon, 1908, p.393

■ « De plus, nous sommes obligés d'ajouter que, d'après le témoignage de personnes tout à fait dignes de foi, l'enseignement de la parole aux sourds-muets comporte des exercices extrêmement fatigants, monotones, pénibles, faits pour décourager les élèves, les attrister et les déprimer. Sur ce point délicat, les opinions des professeurs de sourds-muets sont trop souvent intéressées pour ne pas être considérées comme suspectes » Binet et Simon, 1908 p.394

Ouverture

« ... Si vous jugez un poisson sur ses capacités à grimper à un arbre, il passera sa vie à croire qu'il est stupide. » - Albert Einstein.

111 ans plus tard où en est-on?

Loi Fabius 1991 → choix d'éducation oraliste ou bilingue français écrit/langue des signes.

Est-ce suffisant?

Importance d'un modèle d'éducation plus adapté au public sourd.

Importance de la sensibilisation.

Merci pour votre attention!

Références bibliographiques et sitographiques

BINET Alfred, SIMON Théodore. Étude sur l'art d'enseigner la parole aux sourds-muets. In: L'année psychologique. 1908 vol. 15. pp.373-396;

MARION Patricia. « Du système éducatif français ». At: aixls. hypotheses.org. 2019

https://www.france.tv/france-5/l-oeil-et-la-main/51107-se-battre-pour-enseigner.html

https://www.larousse.fr/encyclopedie/divers/Binet-Simon/183418